

B1-B2

Langues **Express**



J'm'en sors en

espagnol

Virginie BRUNEAU

Vocabulaire

Grammaire

Exercices corrigés

Bilans

Jeux

ellipses

Introduction

Vous souhaitez consolider votre niveau d'espagnol mais vous pensez manquer de temps et vous ne savez pas vraiment par quoi commencer ? Vous êtes motivé et vous recherchez une méthode simple, facile à utiliser, rédigée par des professeurs ayant de l'expérience ? J'm'en sors en espagnol est l'ouvrage qu'il vous faut !

Adaptable à tous les emplois du temps, il a été conçu pour vous permettre de progresser rapidement, en toute autonomie et de façon efficace.

*Conforme aux descripteurs du CECRL (Cadre Européen Commun de Référence en Langues) il vous permettra, grâce à son système de **fiches associant mini cours et exercice(s) sur une seule page** :*

- de mémoriser facilement le vocabulaire incontournable pour communiquer dans des contextes variés du quotidien ;*
- d'aborder de manière simplifiée les principaux points de grammaire qui posent fréquemment problème pour des francophones pour enfin les comprendre ;*
- de prendre plaisir à communiquer en langue espagnole et comprendre que cette langue est tout à fait accessible à tous, et donc à... VOUS !*

ATTENTION

Certains points de vocabulaire et de grammaire sont répétés volontairement afin de les fixer et de les envisager dans un contexte différent dans votre esprit.

Mode d'emploi

ou comment tirer le meilleur parti de cet ouvrage

1. *Établissez une routine : réservez un moment précis dans la journée pour vous concentrer sur une leçon. Cela peut être dans les transports, lors de votre pause déjeuner...*
2. *Préparez les outils nécessaires : vous aurez besoin d'un crayon et d'une gomme.*
3. *Familiarisez-vous avec le sommaire : vous pourrez ainsi plus rapidement identifier les chapitres et modules qui répondent à vos besoins et repérer les outils utiles pour vous aider dans les annexes.*
4. *Travaillez toujours en suivant la même méthode : vous pouvez par exemple lire chaque leçon plusieurs fois avant de vous lancer à faire les exercices, puis relire vos réponses en comparant avec les corrigés avant de noter sur un carnet vos erreurs pour les revoir lors de votre prochaine session de travail. Chaque leçon peut être vue dans l'ordre que vous souhaitez.*

Autres suggestions pour progresser rapidement :

- *Regardez des séries, des films en espagnol ou encore écoutez des podcasts.*
- *Mettez-vous au défi : parlez en espagnol dès que vous le pouvez (en jouant en ligne, avec un membre de votre famille...).*
- *Restez motivé en vous fixant des récompenses lorsque vous réussissez un bilan, par exemple.*



SE PRÉSENTER / PRESENTARSE



Los documentos: el carné de identidad = el DNI (*la carte d'identité*) / el pasaporte (*le passeport*)

Las informaciones: el apellido (*le nom*) / el nombre (*le prénom*)

el apodo = el mote (*le surnom*) / la edad (*l'âge*) / el origen (*l'origine*)

la fecha y el lugar de nacimiento (*la date et le lieu de naissance*)

la dirección (*l'adresse*) / el piso (*l'appartement ou l'étage*)

el barrio (*le quartier*) / la ciudad (*la ville*) / el país (*le pays*)

el número de teléfono (*le numéro de téléphone*)

-ser (*être*) / tener (*avoir*) / llamarse (*s'appeler*)

nacer (*naître*) / vivir (*vivre, habiter*) / viajar (*voyager*)

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 126

1 QCM : Choisissez les bonnes réponses.

Para (1) al extranjero, necesito (2) o

(1) correr / comprar / viajar / nadar

(2) el libro / el DNI / el móvil / el pasaporte

2 Placez les éléments dans le tableau.

Lionel ■ 37 años ■ Argentina ■ Miami

Rafael ■ Manacor (Mallorca) ■ 38 años ■ España

	Nombre	
	País de origen	
	Ciudad	
	Edad	

3 Présentez-vous en complétant ces phrases.

Me llamo

Tengo años y vivo en



LA FAMILLE / LA FAMILIA ①



Los padres: el padre y la madre (*les parents: le père et la mère*)

El hijo (*le fils*) / **la hija** (*la fille*) / **mayor** (*aîné*) / **menor** (*cadet*)

El hermano (*le frère*) / **la hermana** (*la sœur*)

El abuelo (*le grand-père*) / **la abuela** (*la grand-mère*)

El bisabuelo (*l'arrière-grand-père*) / **la bisabuela** (*l'arrière-grand-mère*)

El nieto (*le petit-fils*) / **la nieta** (*la petite-fille*)

El suegro (*le beau-père*) / **la suegra** (*la belle-mère*)

El yerno (*le gendre*) / **la nuera** (*la belle-fille*)

El tío (*l'oncle*) / **la tía** (*la tante*)

El sobrino (*le neveu*) / **la sobrina** (*la nièce*)

El primo (*le cousin*) / **la prima** (*la cousine*)

El cuñado (*le beau-frère*) / **la cuñada** (*la belle-sœur*)

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 126

Complétez les phrases suivantes à partir de l'arbre généalogique.

Manolo y María	Jorge y Elena	a. Manolo es de Lisa.
Juan	Mónica	b. Elena es de Juan.
Lisa		c. Lisa es de Juan y Mónica.
		d. Juan es de Jorge y Elena.
		e. Lisa es de Manolo y María.
		f. Manolo y María son de Juan.



LA FAMILLE / LA FAMILIA ②



soltero, a (célibataire) / **casado, a** (marié, e)
la pareja (le couple) / **enamorarse** (tomber amoureux)
el novio (le fiancé, le petit ami) / **la novia** (la fiancée, la petite amie)
el flechazo (le coup de foudre) / **prometerse** (se fiancer)
casarse (se marier) / **la boda** (le mariage, la noce)
el matrimonio (le mariage, l'engagement)
el marido (le mari) / **el esposo** (l'époux) / **el hombre** (l'homme)
la mujer (la femme) / **la esposa** (l'épouse)
separarse (se séparer) / **separado, a** (séparé, e)
divorciarse (divorcer) / **divorciado, a** (divorcé, e)
viudo, a (veuf, veuve) / **huérfano, a** (orphelin, e)
De tal palo, tal astilla (Tel père, tel fils)

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 126

1 Complétez les phrases suivantes.

- Una de las obras maestras del escritor Federico García Lorca es « B____ de sangre » (Noces de sang).
- Nunca se ha casado: es s_____.

2 Traduisez en espagnol les phrases suivantes.

- Pénélope est l'épouse de Javier.
.....
- Ils tombent amoureux sur le tournage d'un film et ils se marient deux ans plus tard.
.....
.....
- Tel père, tel fils : ce proverbe est très célèbre.
.....



LES RELATIONS SOCIALES / LAS RELACIONES SOCIALES



el hombre (l'homme) / **la mujer** (la femme)
el vecino (le voisin) / **el colega** (le collègue)
el amigo (l'ami) / **el enemigo** (l'ennemi)
trabar amistad con (se lier d'amitié avec) / **amistoso** (amical)
llevarse bien / mal con (bien/mal s'entendre avec)
pasárselo bien (bien s'amuser) / **divertirse** (s'amuser)
enfadarse = enojarse (se fâcher) / **pelear** (se disputer)
un conflicto (un conflit) / **conflictivo** (conflictuel)
el encuentro (la rencontre) / **conocer a** (faire la connaissance de)
una cita (un rendez-vous) / **quedar a las ...** (avoir rendez-vous à... h)
ligar (draguer) / **seducir** (séduire) / **cortejar** (courtiser)
salir con (sortir avec) / **estar enamorado** (être amoureux)
una relación amorosa (une relation amoureuse)
fiel (fidèle) / **infiel** (infidèle) / **la fidelidad** (la fidélité)
engañar (tromper) / **el engaño** (la tromperie)

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!



Voir corrections p. 127

1 Entourez l'intrus.

- a. ligar ■ cortejar ■ enganar ■ seducir ■ salir con
- b. un conflicto ■ la amistad ■ enojarse ■ llevarse mal con ■ enfadarse

2 Traduisez en français les phrases suivantes.

- a. Es mi mejor amigo. Nos llevamos bien desde mi niñez.

.....

- b. Pablo queda a las nueve con su novia en la Plaza Mayor.

.....

- c. Mis padres se lo pasan muy bien durante sus vacaciones en Ibiza.

.....



BILAN INTERMÉDIAIRE ① JE DÉCOUVRE LA FAMILLE ROYALE ESPAGNOLE

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 127

Complétez et traduisez ce livret de famille de la famille royale espagnole.

- El 22 de mayo de 2004, Felipe y Letizia (se marient).

→
.....

- El 31 de octubre de 2005 (naît) la primera hija de
..... (le couple), la infanta Leonor.

→
.....

- El 29 de abril de 2007, (ils ont) su segunda hija, Sofía.

→
.....

- El 19 de junio de 2014, Felipe jura fidelidad a la Constitución y es proclamado R __ (Roi) Felipe VI.

→
.....

- En mayo de 2024, los Reyes celebran con sus hijas sus 20 años de (mariage).

→
.....



LE PRÉSENT DE L'INDICATIF / EL PRESENTE DEL INDICATIVO ①



- Il y a 3 groupes de verbes en espagnol, selon leur terminaison :
en -AR, -ER, et -IR.
- Formation : On garde le radical du verbe et on ajoute la terminaison qui correspond à la personne et au groupe du verbe :
 - AR: radical + o, as, a, amos, áis, an
 - ER: radical + o, es, e, emos, éis, en
 - IR: radical + o, es, e, imos, ís, en
- Il y a un accent écrit à la 2^e personne du pluriel.
- La terminaison suffit en général à déterminer la personne à laquelle le verbe est conjugué. Les pronoms personnels sujets sont utilisés en cas de confusion ou pour insister.
- Pour les verbes pronominaux, il convient d'employer les pronoms réfléchis avant le verbe conjugué : me / te / se / nos / os / se.

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 127

① Conjuguez les verbes au présent de l'indicatif.

- a. Mis amigos (deber) ayudarme.
- b. Tu hermano y tú (descubrir) Argentina.
- c. Yo (trabajar) amistad con mi jefe.
- d. Nosotros (casarse) el sábado que viene.

② Transformez les phrases à la personne demandée.

- a. Te llevas bien con el director y te atreves a decirle la verdad.
→ Nosotros
- b. Quedamos a las seis de la tarde y trabajamos juntos.
→ Ellos
- c. No reacciona bien sino que se enfada con los colegas.
→ Vosotros



LE PRÉSENT DE L'INDICATIF / EL PRESENTE DEL INDICATIVO ②



La voyelle du radical de certains verbes se modifie aux trois personnes du singulier et à la 3^e personne du pluriel.

Verbes à diphtongue

e → ie	o → ue
QUERER (<i>vouloir</i>) quiero, quieres, quiere queremos, queréis, quieren	ENCONTRAR (<i>trouver, rencontrer</i>) encuentro, encuentras, encuentra encontramos, encontráis, encuentran

Exemples : pensar, empezar, comenzar, preferir, contar, poder ...

Exception

jugar (jouer) → juego, juegas, juega, jugamos, jugáis, juegan

Verbes à affaiblissement : e → i

PEDIR (*demander*): pido, pides, pide, pedimos, pedís, piden

Exemples : seguir, repetir, vestirse, servir, corregir, medir ...

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 128

1 Déterminez les infinitifs des verbes.

a. cuentan:

c. pienso:

b. sigues:

d. eliges:

2 Conjuguez les verbes suivants au présent de l'indicatif.

a. Mis hermanos no (poder) _____ venir de vacaciones con nosotros.
(seguir) _____ trabajando durante el mes de julio. Nosotros (querer)
_____ irnos el 10 de julio.

b. Mi familia (soler) _____ ir a Sevilla mientras que la tuya (preferir)
_____ ir a Barcelona.



LE PRÉSENT DE L'INDICATIF / EL PRESENTE DEL INDICATIVO ③



Verbes irréguliers à la 1^{re} personne du singulier

- **en -GO:**
 - caer (*tomber*): **caigo** / hacer (*faire*): **hago** / poner (*mettre*): **pongo**
 - salir (*sortir*): **salgo** / traer (*apporter*): **traigo** / valer (*valoir*): **valgo**
- **en -ZCO (verbes en -acer, -ecer, -ocer, -ucir):**
 - Exemple : nacer → **nazco** / conducir → **conduzco**
- **en -ZO (verbes en -cer, -cir):**
 - Exemple : vencer (*vaincre*) → **venzo** / esparcir (*éparpiller*) → **esparzo**
- **Autres :**
 - dar (*donner*) : **doy** / saber (*savoir*) : **sé** / ver (*voir*): **veo** /
 - caber (*tenir, rentrer dans*) : **quepo**

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 128

1 Choisissez et entourez la bonne réponse.

- a. Yo conoco / conozco / conoce la buena respuesta.
- b. Yo sabo / sabe / sé hablar cuatro lenguas.

2 Conjuguez au présent de l'indicatif et traduisez en français les phrases suivantes.

- a. (salir, yo) _____ de mi oficina y (ir, yo) _____ a casa de mi novia.
- b. ¿Qué (hacer, yo) _____ para resolver este problema?
- c. No (ver, yo) _____ nada y no (conducir, yo) _____ sin mis gafas.

3 Traduisez en français les phrases suivantes.

Hago esfuerzos y venzo mis miedos. Si caigo, no me doy por vencido.

.....



LE PRÉSENT DE L'INDICATIF / EL PRESENTE DEL INDICATIVO ④



Verbes irréguliers

ser (*être*): soy, eres, es, somos, sois, son

estar (*être*): estoy, estás, está, estamos, estáis, están

tener (*avoir*): tengo, tienes, tiene, tenemos, tenéis, tienen

haber (*auxiliaire avoir*): he, has, ha, hemos, habéis, han

! Forme impersonnelle : hay (*il y a*)

ir (*aller*): voy, vas, va, vamos, vais, van

oír (*entendre*): oigo, oyes, oye, oímos, oís, oyen

decir (*dire*): digo, dices, dice, decimos, decís, dicen

venir (*venir*): vengo, vienes, viene, venimos, venís, vienen

Verbes en -UIR: -uyo, -uyes, -uye, -uimos, -uís, -uyen

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 128

1 Reconstituez la phrase à partir des éléments suivants.

amigos / Carmen / muchos / simpática / tiene / chica / porque / una / es

.....

2 Conjuguez les verbes de ce dialogue au présent de l'indicatif.

- Hola Pablo. ¿Qué tal?
- Hola Luis. (estar, yo) fenomenal, gracias. ¿Y tú?
- Yo también. (tener, nosotros) un mes de vacaciones y con mi esposa, (ir, nosotros) a veranear en Menorca.
- ¡Qué bien! La gente (decir) que, en las islas Baleares, Menorca (ser) menos famosa pero más auténtica y natural que Ibiza. (haber) muchos sitios magníficos y preservados que descubrir. ¡(ir, vosotros) al paraíso!



BILAN INTERMÉDIAIRE ②

JE DÉCOUVRE UNE LÉGENDE MEXICAINE

Conjuguez les verbes de cette légende mexicaine au présent de l'indicatif.

La leyenda de la flor de cempasúchil (Mexico).

Un día, cuando yo (tener) siete años, mi abuela me (contar, *ue)
..... una leyenda de Mexico, que me (fascinar)
.....

Dos jóvenes aztecas, Xóchitl y Huitzilín, (enamorarse)
El Dios del Sol, Tonatiuh, (bendecir, *i) su amor y (aprobar,
*ue) su unión.

Sin embargo, Huitzilín (morir, *ue) en una guerra para
proteger a su pueblo. Xóchitl (estar) desesperada y (querer,
*ie) reunirse con él de otra forma. (pedir, *i)
socorro a Tonatiuh, que acepta ayudarla. La (transformar) en
un hermoso botón, que (permanecer) cerrado durante
mucho tiempo.

Un día, un colibrí, atraído por el aroma de la flor, (acercarse)
..... al botón para extraer el néctar. En seguida, el botón (abrirse)
..... y (transformarse) en una hermosa flor
de tonos amarillos y naranja, radiantes como el sol, y con muchos pétalos.
Xóchitl (reconocer) a su amado en forma de picaflor. Así,
el Dios del Sol, Tonatiuh, (perpetuar) el amor entre
Xóchitl y Huitzilín.

Mi abuela me (explicar) que esta flor (ser) emblemática
del Día de los Muertos. En efecto, los mexicanos (soler, *ue)
decorar sus altares con ofrendas llenas de amor y de tradición, como por
ejemplo las flores de cempasúchil, y (honrar) a sus seres
queridos que se han ido.





ÊTRE / SER O ESTAR ①



En espagnol, il y a 2 verbes « ÊTRE », selon ce qu'il exprime :

SER	ESTAR
<i>Caractéristiques essentielles et permanentes</i>	<i>Caractéristiques provisoires, qui dépendent d'éléments extérieurs</i>
<i>Devant un nom / pronom / nombre</i> <i>Devant un infinitif</i> <i>Devant un adjectif de nationalité, une profession, une religion</i> <i>Devant un adjectif indiquant une caractéristique essentielle</i> <i>Pour indiquer la matière, l'appartenance, l'heure</i> <i>Devant feliz / dichoso (heureux) et infeliz / desdichado / desgraciado (malheureux)</i> <i>Pour exprimer la forme passive si le complément d'agent est indiqué</i>	<i>Pour exprimer l'état, la position, la situation</i> <i>Devant un complément de lieu ou de temps</i> <i>Devant un adjectif exprimant un état passager</i> <i>Devant un participe passé indiquant une action achevée, un résultat (sans complément d'agent)</i> <i>Devant un gérondif pour exprimer une action en cours de déroulement</i> <i>Devant bien / mal / claro / satisfecho / contento / enfermo</i>

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 129

1 Complétez par SER ou ESTAR au présent de l'indicatif.

- a. Lorenzo jugando y ganando. el mejor.
- b. Sus padres abogados. Nosotros médicos.
- c. Vosotros de Madrid, pero en Barcelona.

2 Traduisez en espagnol les phrases suivantes.

- a. Je suis content tandis que les autres sont tristes.

.....

- b. C'est un coup de foudre : elle est séduite par Juan.

.....



ÊTRE / SER O ESTAR ②



■ Expressions avec ESTAR

- **estar para + infinitif** : 1. être sur le point de
2. être d'humeur à
- **estar por + infinitif** : 1. avoir envie de
2. être à/ rester à + infinitif
- **estar a favor de**: être en faveur de / être pour
- **estar en contra de**: être contre
- **estar sin blanca**: être sans le sou / être fauché
- **estar con la mosca detrás de la oreja**: avoir la puce à l'oreille
- **estar de punta en blanco**: être sur son trente-et-un
- **estar en las nubes**: être dans les nuages

■ Le sens de certains adjectifs peut changer selon qu'on les utilise avec SER ou ESTAR :

- **ser bueno** (être bon) / **estar bueno** (être en bonne santé)
- **ser malo** (être méchant) / **estar malo** (être malade)
- **ser listo** (être intelligent) / **estar listo** (être prêt)
- **ser moreno** (être brun) / **estar moreno** (être bronzé)
- **ser rico** (être riche) / **estar rico** (être délicieux)
- **ser orgulloso** (être orgueilleux) / **estar orgulloso** (être fier)

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!



Voir corrections p. 130

Traduisez en espagnol les phrases suivantes.

a. Ces parents sont très fiers de leurs enfants.

.....

b. Je suis sur le point de me marier.

.....

c. José est riche mais son frère est sans le sou.

.....



LA DESCRIPTION PHYSIQUE / LA DESCRIPCIÓN FÍSICA ①



La apariencia general (l'apparence générale)

- la edad (l'âge) : **joven** (jeune) / **viejo,a** (vieux, vieille)
- la altura (la taille) : **alto,a** (grand,e) / **bajo,a** (petit,e)
- la silueta (la silhouette) : **delgado,a** (mince) = **esbelto,a** (svelte) / **flaco,a** (maigre) / gordo,a (gros, grosse) / **obeso,a** (obèse)
- musculoso,a (musclé,e) / **fuerte** (fort, forte) / **débil** (faible)
- la belleza (la beauté) : **guapo,a** = **lindo,a** (beau, belle) / **bonito,a** = **mono,a** (joli,e) / la fealdad (la laideur) : **feo,a** (laid,e / moche)

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 130

① Indiquez le contraire.

feo:	viejo:	débil:
alto:	la belleza:	gordo:

② Traduisez en espagnol les phrases suivantes.

a. Mon frère Luis est grand et mince, comme notre père.

.....

b. Don Quichotte est vieux et maigre mais Sancho Panza est jeune et gros.

.....



LA DESCRIPTION PHYSIQUE / LA DESCRIPCIÓN FÍSICA ②



La cara (la figure) / el rostro (le visage)

- **el pelo = los cabellos** (les cheveux)
 - **corto** (courts) / **largo** (longs) / **calvo** (chauve)
 - **rizado** (bouclés, frisés) / **ondulado** (ondulés) / **lacio** (raides)
 - **rubio** (blonds) / **moreno** (bruns) / **castaño** (châtains) / **negro** (noirs) **pellirojo** (roux) / **gris** (gris) / **canoso** (grisonnants) / **blanco** (blancs)
- **los ojos** (les yeux)
 - **azules** (bleus) / **verdes** (verts) / **castaños** (marrons) / **castaños claros** (noisette) / **negros** (noirs)
- **la nariz** (le nez): **aguileña** (aquilin)
- **la boca** (la bouche) / **la barba** (la barbe) / **barbudo** (barbu)
 - **un bigote** (une moustache) / **la piel** (la peau) / **las arrugas** (les rides)

Verbos (verbes)

parecer (paraître, sembler) / **parecerse a** (ressembler à)

medir (mesurer) / **crecer** (grandir) / **engordar** (grossir) /

adelgazar (maigrir) / **envejecer** (vieillir) / **rejuvenecer** (rajeunir)

C'est votre tour ! / ¡Te toca a ti!

Voir corrections p. 130

1 QCM : Quelle est la description correcte de cette femme ?



- a. Tiene el pelo largo y rubio.
- b. Su pelo es moreno y corto.

2 Traduisez en espagnol les phrases suivantes.

a. Antonio est beau. Il a les cheveux courts et noirs.

.....

b. Javier est barbu et ses cheveux sont grisonnants.

.....